

# COMITE DE JUMELAGE LA ROCHE BLANCHE GERGOVIE ET EMPFINGEN

Décembre 2015



## Bulletin de l'adhérent N°40

### Verdun : Un échange chargé d'émotions.

#### Le mot du président.

Originaire de Lorraine, c'est avec enthousiasme que j'ai organisé avec toute l'équipe l'échange à Verdun qui a pu avoir lieu entre nos deux communes jumelles. Ces lieux tragiques sont symboliques, chargés d'histoire et d'émotion. Les événements de novembre nous ont rappelé que la barbarie n'est jamais loin.

2016 sera l'année de notre 25ème anniversaire. Une étape importante de la vie de notre Jumelage.

Bonne année 2016 et rendez-vous à l'Assemblée Générale du 29 janvier pour échanger sur notre 25ème anniversaire, à Empfingen et à La Roche-Blanche.

#### 1. Foire Exposition à HORB les 26 et 27 Septembre :



Annie, Chantal, Guy et Gérard de notre comité se sont rendus à la Foire Exposition d'Horb, à quelques kilomètres d'Empfingen. Ils ont partagé le stand d'Empfingen pour faire découvrir La Roche Blanche et l'Auvergne. L'option prise était de proposer les spécialités auvergnates (Saucisson, Saint Nectaire, vins d'Auvergne), ainsi que des cartes et brochures. De nombreux promeneurs allemands, français expatriés, partenaires d'autres communes jumelées et sympathisants ont pu découvrir et échanger sur notre Région, notre ville. Une bonne occasion de voir le dynamisme économique, la créativité et l'innovation mais aussi la tradition allemande avec la musique, la bière et la fête permanente.

Pendant ce voyage, une gerbe a été déposée sur la tombe de George Bacher, en présence de son épouse Gisela. Décédé en 2015 c'était un vétéran de notre jumelage.

## 2. Voyage d'échange à VERDUN les 3 et 4 Octobre :

Suite à une sollicitation de nos amis d'Empfingen, c'est à Verdun que nos jumelages se sont rencontrés cette année. Nous nous sommes retrouvés 40 français et 12 allemands les 3 et 4 octobre sur le site de la terrible bataille de Verdun qui a duré 300 jours de février à décembre 1916.



Cette rencontre a commencé par la visite de l'ossuaire de Douaumont qui accueille sous le cloître les restes de plus de 130000 soldats français et allemands non identifiés. Un

moment de recueillement et de souvenir pour tous ces hommes a été respecté.

Du haut de la tour des morts nous avons une vue d'ensemble sur la zone rouge des champs de bataille et le cimetière aux 15000 tombes de

soldats morts pour la France. La visite s'est terminée par la projection du film « Les hommes de boue » qui retrace les moments horribles de ces batailles.



A suivi la visite du fort de Douaumont investi par les allemands 4 jours après le début de la bataille et repris par les français seulement le 24 octobre 1916. A travers cette visite nous



avons pu appréhender les conditions de vie difficiles à l'intérieur de ce fort dues aux dangers, aux bruits, à la promiscuité et au froid. Les visites de la première journée se sont terminées par la tranchée des baïonnettes où 2 compagnies furent ensevelies à la suite d'un bombardement; seules leurs baïonnettes dépassaient du sol ! Le dîner a été l'occasion de se remémorer et d'échanger sur les événements qu'avaient pu nous conter nos grands pères.

La deuxième journée a commencé par la visite de la citadelle de Verdun. Elle était la base logistique pour tous les régiments qui se battaient sur le front de Verdun. La visite des galeries sur chariot filoguidé nous promenait à travers des scénettes retraçant la vie dans cette Citadelle, La visite se terminait par la reconstitution de la scène où fut désigné le soldat inconnu qui allait être enterré sous l'arc de Triomphe.







En se rendant au Centre Mondial de la Paix, le bouche à oreille a vite fait de détourner du chemin les plus gourmands vers une pâtisserie qui proposait les spécialités de Verdun: dragées, pâté lorrain, brioches, et autres gâteaux.



Le Centre Mondial de la Paix, des Libertés et des droits de l'Homme proposait une exposition « Que reste-t-il de la Grande Guerre ». Cette exposition nous a immergé au cœur du conflit et a permis de mieux le comprendre. C'était également une page d'histoire de nos deux pays sur la période qui a suivi cette grande guerre. Personne n'est resté indifférent.



L'après midi nous nous sommes recueillis au cimetière Allemand de Consenvoye avant de terminer la journée par la visite de la



butte de Vauquois. Il ne reste plus rien de ce village sinon des cratères de plusieurs dizaines de mètres de profondeur résultant de la guerre de position dans les tranchées distantes de quelques mètres mais surtout des combats qui se sont poursuivis dans les kilomètres de galeries souterraines. Inimaginable !

Notre rencontre sur ces lieux chargés d'histoire se terminait, nos invités étaient très satisfaits d'avoir pu partager ces moments de mémoire et de recueillement qui resteront gravés longtemps dans nos mémoires.

Une autre façon de mieux se connaître et se comprendre.



### 3. Foire à la pomme du 11 novembre :



Comme de tradition nos amis sont venus nous proposer leurs bretzels et la délicieuse bière Allemande. Mais au moment de raccorder les fûts au distributeur, il manquait un tuyau et surtout des raccords. Heureusement parmi nos membres se trouvaient des bricoleurs qui après avoir fouillé leurs stocks ont improvisé une solution de dépannage. Ils ont fait l'objet d'un article dans le Neckar Chronik sous le titre le système D qui se dit « Trick 17 » en Allemagne.

Cet incident n'a pas empêché nos 7 vendeurs de liquider tout leur stock bien avant la fin de la foire.

### 4. Soirée retour sur la rencontre des jeunes.

Le 27 novembre en présence de nombreux jeunes ayant participé à cette rencontre, nous nous sommes retrouvés au cours d'une soirée conviviale pour revivre les bons moments de cet échange.



Gérard Vialat notre maire a rappelé l'importance du rapprochement des peuples en cette journée de mémoire aux victimes des attentats du 13 novembre. Puis il a remercié le jumelage et les familles d'accueil qui ont tout fait pour que cet échange soit une réussite. 18 familles de jeunes

ou de membres du comité de jumelage avaient accueilli 28 jeunes allemands et leurs accompagnateurs. Jean Pierre Denizot a ensuite rappelé l'engagement du jumelage dans cet échange par l'organisation et l'accompagnement financier et humain. La soirée s'est poursuivie par la projection commentée des bons moments de cet échange (voir bulletin N°39). Elle s'est terminée autour du verre de l'amitié où les 40 personnes présentes ont pu partager leur ressenti sur cette semaine.

### 5. Marché de Noël de l'Atelier de l'Amitié.

4 personnes d'Empfingen ont répondu à l'invitation de l'Atelier de l'Amitié pour tenir 2 stands où ils proposaient des cadeaux originaux de leur fabrication. (Tableaux, Marionnettes tricotées, bougies...).

### 6. Remerciements.

Merci à nos amis d'Empfingen pour les messages de sympathie que nombre d'entre nous ont reçu après les attentats du 13 Novembre.

**Prochain rendez vous : L'assemblée générale le 29 janvier 2016 à 20h 30  
Espace Prévert.**